

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselő-testületének 2019. július 24-én megtartott nyilvános ülésén.

Jelen vannak: Ronta Róbert elnök
Bozóné dr. Pavlekovics Gyöngyi elnökhelyettes
Gázsity Henriett tag

Dr. Reith Tekla Márta HSZO vezető Dr. Szalóky Ildikó jegyző megbízásából

Ronta Róbert elnök köszöntötte a megjelenteket, megállapította, hogy a testület határozatképes mivel 3 fő képviselő jelen van, az ülést megnyitotta.

Elnök javaslatot tett a napirend elfogadására.

A képviselő-testület alakszerű határozat nélkül egyhangú – 3 igen szavazattal - elfogadta az ülés napirendi pontjait az alábbiak szerint.

NAPIRENDI PONTOK:

1./ Beszámoló a két ülés között eltelt időszakról

Előadó: elnök

2./ Horvát est megszervezésének megtárgyalása

Előadó: elnök

3./ Zarándokút megtárgyalása Međugorjéba

Előadó: elnök

4./ Nyári ifjúsági találkozó Szentborbáson

Előadó: elnök

5./ „Crotour” Országos kerékpártúra Bácskában

Előadó: elnök

6./ Egyebek

Ezt követően az ülés rátért a napirend érdemi megtárgyalására.

1./ napirendi pont: **Beszámoló a két ülés között eltelt időszakról**

Ronta Róbert elnök az írásbeli előterjesztéssel megegyező tartalommal részletesen ismertette a beszámolót a két ülés között eltelt időszakról, melyet írásban is csatolt. (A jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

Kérdés és észrevétel nem érkezett, a beszámolót a képviselők az írásbeli előterjesztéssel egyezően támogatták, ezért az elnök szavazást rendelt el.

A szavazásban a jelen lévő 3 fő képviselő részt vett.

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselő-testülete **3 igen szavazattal, tartózkodás, ellenszavazat nélkül** a következő határozatot hozta.

47/2019. (VII.24.) számú HNÖ határozat

A HNÖ által szervezett, illetve támogatott rendezvények, versenyek megvalósításáról szóló beszámoló elfogadása

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselő-testülete a szóbeli előterjesztéssel egyezően elfogadta a HNÖ által szervezett, illetve támogatott rendezvények, versenyek megvalósításáról szóló beszámolót a két ülés között eltelt időszakról.

Határidő: folyamatos

Felelős: elnök

2./ napirendi pont: Horvát est megszervezésének megtárgyalása

Ronta Róbert elnök napirendet ismertetve elmondja, hogy Sellye Város Önkormányzatával együttműködve a „Kultúrák ételei” Városnapja programsorozat keretében 2019. augusztus 2-án horvát kulturális estet tartanának szokásaiknak megfelelően.

A nap során fellépne a Korjeni - felsőszentmártoni asszonykórus, a Biseri Drave zenekar, melyet követően Mejasi adna koncertet az ellátogatók számára. A horvát estet a Podravka Band bálja zárná.

A nemzetiségi önkormányzat a zenekar, a fellépők és a díszvendégek ellátását, elszállásolását biztosítja. A horvát est megszervezésére 400.000.- Ft pályázati támogatást nyert az önkormányzatuk NEMZ-KUL-2019-0640 pályázat keretében, melyet az ellátásra, étkeztetésre fordítanak. A pályázatban a fellépők, meghívottak elszállásolása azonban nem számolható el, így önerő megállapítása is szükségessé válik. A fellépti díjakat Sellye Város Önkormányzatának EFOP-1.5.3-16-2017-00029.sz. pályázati forrása fedezi.

Elmondja továbbá, hogy a „Kultúrák ételei” Városnapja programsorozat részeként megrendezésre kerülő „Ízek utcája” gasztronómiai program keretében hagyományos horvát nemzetiségi étel készítésére kérték fel a nemzetiségi önkormányzatot, ahol az elkészített étellel kóstoló jelleggel ismertetnék meg az ellátogatókat. Az EFOP-1.5.3-16-2017-00029.sz projekt keretében a főzéshez szükséges nyersanyag biztosított, azonban a főzéshez, kóstoltatáshoz szükséges egyéb eszközöket be kell szerezniük.

A fellépők, díszvendégek elszállásolására, és a főzéshez szükséges eszközök beszerzésére javasolja 150.000.- Ft önerő megállapítását.

Kérdés és észrevétel nem érkezett, a javaslatot a képviselők a szóbeli előterjesztéssel egyezően támogatták, ezért az elnök szavazást rendelt el.

A szavazásban a jelen lévő 3 fő képviselő részt vett.

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselő-testülete 3 igen szavazattal, tartózkodás, ellenszavazat nélkül a következő határozatot hozta.

48/2019. (VII.24.) számú HNÖ határozat

A nemzetiségi önkormányzat hagyományápolás érdekében, Városnapi horvát kulturális estet szervez.

Sellye Horvát Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a hagyományápolás érdekében, Városnapi horvát kulturális estet szervez 2019. augusztus 2.-án. A rendezvény megvalósításához 400.000.-Ft összeget biztosít a NEMZ-KUL-19-0640 pályázati azonosító számú pályázat terhére, illetve 150.000.-Ft önerőt a 2019. évi költségvetése terhére.

Határidő: értelem szerint

Felelős: elnök

3./ napirendi pont: Zarándokút megtárgyalása Međugorjéba

Ronta Róbert elnök elmondta, hogy a horvát nyelvű hitélet gyakorlása, valamint a kultúra szélesítése érdekében és hagyományápolás jegyében kirándulás támogatására benyújtott pályázaton 500.000.- Ft-ot nyert a nemzetiségi önkormányzat (NEMZ-KUL-19-0818). Az idei esztendőben három napos zarándokutat terveznek 2019. szeptember 13-14-15 napjára. A zarándokút során ellátogatnának Mostar városába is, melyet követően Međugorje zarándokhelyére utaznának, ahol a hívek saját útjukat járnák be, és az anyanyelvű hitélet megerősítése érdekében valamennyien közös szentmisén vennének részt. A zarándokútra 50 fős busszal utaznának, melynek költségét a nemzetiségi önkormányzat finanszírozza a pályázati forrás terhére.

Kérdés és észrevétel nem érkezett, a javaslatot a képviselők a szóbeli előterjesztéssel egyezően támogatták, ezért az elnök szavazást rendelt el.

A szavazásban a jelen lévő 3 fő képviselő részt vett.

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselő-testülete 3 igen szavazattal, tartózkodás, ellenszavazat nélkül a következő határozatot hozta.

49/2019. (VII.24.) számú HNÖ határozat

Međugorjéba szervezett zarándokúton való részvételtől a horvát anyanyelvű hitéleti tevékenység támogatása érdekében

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselőtestülete úgy határozott, hogy a helyi horvát hitéleti tevékenység támogatása és az anyaországgal történő kapcsolattartás érdekében zarándokutat szervez 2019. szeptember 13-15. napján Međugorjéba. A nemzetiségi önkormányzat az útiköltségére 500.000.-Ft összeget biztosít a NEMZ-KUL-19-0818 azonosító számú pályázat terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

4./ napirendi pont: „IV. Horvát Nyári Ifjúsági Fesztivál” Szentborbáson

Ronta Róbert elnök elmondta, hogy a korábbi évekhez hasonlóan az idei évben is megrendezésre kerül a „IV. Horvát Nyári Ifjúsági Fesztivál” Szentborbáson 2019. augusztus 10-én az Országos Horvát Önkormányzat és a Drávamenti horvát önkormányzatokkal közösen együttműködve. Az kultúrműsorokat követően Sandi Cenov fellépésével színesítené a programot. A tavalyi esztendőben a találkozó keretében megszervezett főzőversenyen egy csapattal vettek részt. A főzés nagyon jó hangulatban telt, erre tekintettel az idei évben is szeretnének nevezni. A rendezvényen való részvételre, a főzéshez szükséges nyersanyag és egyéb, a főzéshez szükséges eszközök beszerzésére javasolja 100.000.- Ft-ot jóváhagyni a 2019. évi költségvetésük terhére.

Kérdés és észrevétel nem érkezett, a képviselők a szóbeli előterjesztéssel egyezően támogatták, ezért az elnök szavazást rendelt el.

A szavazásban a jelen lévő 3 fő képviselő részt vett.

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselő-testülete 3 igen szavazattal, tartózkodás, ellenszavazat nélkül a következő határozatot hozta.

50/2019. (VII.24.) számú HNÖ határozat

A nemzetiségi ifjúsági közösség nevelés, horvát népzenei hagyományápolás és kultúra megőrzése érdekében 2019. augusztus 10-én részvétel a „IV. Horvát Nyári Ifjúsági Fesztiválon” Szentborbáson.

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselőtestülete a nemzetiségi ifjúsági közösség nevelés, horvát népzenei hagyományápolás és kultúra megőrzése érdekében, 2019. augusztus 10-én részt vesz a „IV. Horvát Nyári Ifjúsági Fesztiválon” Szentborbáson, valamint aktívan részt vállal a találkozó megszervezésében és lebonyolításában is. A rendezvényen való részvétel költségeire mindösszesen 100.000.- Ft-ot hagy jóvá a 2019. évi költségvetése terhére.

Határidő: értelem szerint

Felelős: elnök

5./ napirendi pont: „Crotour” Országos kerékpártúra Bácskában

Ronta Róbert elnök elmondta, hogy az Országos Horvát Önkormányzat 2019. augusztus 23-24-25-én „Crotour” kerékpártúrát szervez. Az idei évben a résztvevők Bácska térségbe szervezett túraútvonalon kerekézve tekinthetik meg a horvátok lakta településeket. A tervezett útvonal még nem áll rendelkezésükre, későbbiekben kapnak pontos tájékoztatást. Javasolja a kerékpártúrán való részvételüket, amelynek anyagi vonzata nincs, a részvétel ingyenes.

Kérdés és észrevétel nem érkezett, a képviselők a szóbeli előterjesztéssel egyezően támogatták, ezért az elnök szavazást rendelt el.

A szavazásban a jelen lévő 3 fő képviselő részt vett.

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselő-testülete 3 igen szavazattal, tartózkodás, ellenszavazat nélkül a következő határozatot hozta.

51/2019. (VII.24.) számú HNÖ határozat

A nemzetiségi közösség sajátos kulturális önazonosságának megerősítése, más magyarországi horvát nemzetiségi települések történelmi múltjának, kulturális örökségének ápolásának megismerése érdekében az OHÖ által szervezett „Crotour 2019” elnevezésű kerékpártúrán való részvételről

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselő-testülete a nemzetiségi közösség sajátos kulturális önazonosságának megerősítése, más magyarországi horvát nemzetiségi települések történelmi múltjának, kulturális örökség ápolásának megismerése érdekében az OHÖ által 2019. augusztus 23-24-25-én megrendezésre kerülő „Crotour 2019” elnevezésű kerékpártúrán részt vesz.

Határidő: értelemszerűen

Felelős: elnök

6./ napirendi pont: Egyebek

A. *Zarándokút Molveba*

Ronta Róbert elnök tájékoztatta a tagokat, hogy 2019. augusztus 15-én a Somogy Megyei Horvát Önkormányzat zarándokutát szervez Molveba Mária-kegyhely látogatására Horvátországba, melyre nemzetiségi önkormányzatuk is meghívást kapott. Az utazást buszokkal biztosítják, az érdeklődők számára a részvétel ingyenes. A hitéleti tevékenység ápolása érdekében javasolja híveikkel való részvételüket a zarándoklaton.

Kérdés és észrevétel nem érkezett, a képviselők egyetértettek a javaslattal, ezért az elnök szavazást rendelt el.

A szavazásban a jelen lévő 3 fő képviselő részt vett.

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselő-testülete 3 igen szavazattal, tartózkodás, ellenszavazat nélkül a következő határozatot hozta.

52/2019. (VII.24.) számú HNÖ határozat

Molveba szervezett zarándokúton való részvételről a horvát anyanyelvű hitéleti tevékenység támogatása érdekében

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye képviselőtestülete úgy határozott, hogy a helyi horvát hitéleti tevékenység támogatása érdekében részt vesz a Somogy Megyei Horvát Önkormányzat által 2019. augusztus 15-én Molveba szervezett zarándokúton.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Elnök megállapította, hogy a testület a napirendi pontokat megtárgyalta, a szükséges határozatokat meghozta, a jelen lévők munkáját megköszönve az ülést bezárta.

K.m.f.


Ronta Róbert
elnök

HORVÁT NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
SELLYE
HRVATSKA NARODNOSNA SAMOUPRAVA
ŠELJIN
7960 Sellye, Dózsa Gy. u. 1


Bozóné Dr. Pavlekovic Gyöngyi
jkv. hitelesítő

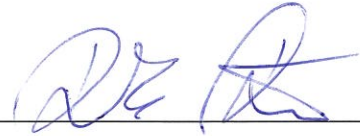
JELLENLÉTI ÍV

a Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye

2019. július 24. napján

tartandó nyilvános üléséről

1./ **Ronta Róbert** elnök



2./ **Bozóné Dr. Pavlekovic Gyöngyi**
elnökhelyettes



3./ **Gázsity Henriett** képviselő



4./ **Matoricz Sándor** képviselő



Dr. Reith Tekla Márta
mb. aljegyző



M E G H Í V Ó

Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Sellye
2019. július 24-én (szerda) du. 15:00 órai kezdettel
a Sellyei Közös Önkormányzati Hivatalban

nyilvános képviselő-testületi ülést tart,

melyre tisztelettel meghívom.

NAPIRENDI PONTOK:

1./ Beszámoló a két ülés között eltelt időszakról

Előadó: elnök

2./ Horvát est megszervezésének megtárgyalása

Előadó: elnök

3./ Zarándokút megtárgyalása Međugorjéba

Előadó: elnök

4./ Nyári ifjúsági találkozó Szentborbáson

Előadó: elnök

5./ „Crotour” Országos kerékpártúra Bácskában

Előadó: elnök

6./ Egyebek

A napirendi pontok fontosságára tekintettel megjelenésére feltétlenül számítok!

Sellye, 2019. július 18.

Tisztelettel:

Ronta Róbert s.k.
elnök

HORVÁT NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
SELLE
HRVATSKA NARODNOSNA SAMOUPRAVA
ŠELJIN
7960 Sellye, Dózsa Gy. u. 1

Beszámoló

28/2019. (IV.29.) számú HNÖ határozat

Önkormányzatunk 2019. 05. 18-án megrendezésre került a „Tavaszi Fesztivál-Sellyei búcsú” elnevezésű kulturális rendezvény. A rendezvényre 4 horvátországi és 4 magyarországi horvát kultúrcsoportot hívtunk meg. Ezek közül 3-3 elfogadta a meghívást és részt is vettek a rendezvényünkön. A rendezvény horvát nyelvű szentmisével kezdődött, amelyen minden csoport részt vett, majd egy hangulatos felvonulással mentünk az kultúrházhoz, ahol a kultúrműsort tekinthettek meg a közönség. Az estét egy közös táncházzal zártunk. A rendezvény nagyon jól sikerült, mint a résztvevő kultúrcsoportok, mint a közönség részéről pozitívak voltak a visszajelzések.

29/2019. (IV.29.) számú HNÖ határozat

Önkormányzatunk 2019. 05. 19-én részt vett az OHÖ által szervezett „országos Horvát Zarándokúton” Nardán. Erre a zarándokútra 20 fő jelentkezett és ezek részt is vettek az úton. Az autóbust az és a közös ebédet az OHÖ finanszírozta. Az úton résztvevők már a helyszínen jelezték a megelégedésüket, kifejezték, hogy ilyen jó zarándokoláson már régen nem voltak, és hogy a jövőben is szívesen vesznek részt ilyen zarándokoláson.

34/2019. (V.15.) számú HNÖ határozat

A sellyei Általános Iskola pedagógusai 2019. május 30-án részt vettek egy szakmai napon Grubišno Polje-i iskolában. Minden pedagógus részt vett ezen a napon és a technikai dolgozók is. A szakmai nap nagyon jól sikerült.

35/2019. (V.15.) számú HNÖ határozat

Önkormányzatunk 2019. 06. 21-23-án részt vett Biogradban a „Gastro stol” elnevezésű gasztronómiai rendezvényen. Már több éve részt veszünk ezen a rendezvény, így most is. Idén is főztünk az ott résztvevők számára. A főzés nagyon jól sikerült, és mindenki nagyon jól érezte magát és tovább erősítettük a jó kapcsolatunkat a Turisztikai Központtal. A következőkben is szeretnénk részt venni ezen a rendezvényen.

36/2019. (V.15.) számú HNÖ határozat

Önkormányzatunk 2019. 06. 26-29-én kirándulást szervezett Pagra, amelyre 45 fő jelentkezett és vett részt. A kirándulás nagyon jól sikerült, mindenki jól érezte magát. A kirándulás alatt megtekintettük Zádár történelmi belvárosát, megismerkedtünk a kultúrájával. Megkóstoltuk a Dalmát ételeket, italokat. Részt vettünk a Pagi karneválon is. A következő években is szeretnénk ilyen kirándulásokat szervezzünk.

39/2019. (V.15.) számú HNÖ határozat

Önkormányzatunk az idei évben is könyvjutalomban részesítette a Kiss Géza Általános Iskola horvát tanulóit. Bodonyi Ferenc 1.b, Kudar Kata, Vörös Anna, Földesi Fanni, Laczi Viktória, Tóth Jázmin 2.b, Lörincz Richárd, Patak Fanni, Balázs Ádám 3.b, Binczky Boglárka, Nyerges Jázmin 4.b, Tapazdi Dorka 8.b.